



# Amtliche Bekanntmachungen ZELL A.H.

Verantwortlich: Bürgermeister Günter Pfundstein

Freitag, 14. Juli 2023

## *Liebe Bürgerinnen und Bürger,*



wieder in Vertretung darf ich die Grüße der Stadt an Sie richten und Sie über die kommenden Veranstaltungen dieser Woche in unserer Stadt Zell informieren. Den vielen Veranstaltern ist es auch wieder gelungen, sich mit Herzblut einzubringen und ein vielfältiges Programm aufzustellen.

Am Freitag 14.08. gibt es mit Einbruch der Dunkelheit „Einfach mal was Schönes“. Ein Film von und mit Karoline Herfurth, der auf der Großbildleinwand vor der historischen Kulisse unseres Wahrzeichens, dem Zeller Storchenturm, gezeigt wird. Die Gäste erwartet ein Filmerlebnis, bei dem sich jeder nach Herzenslust selbst seine eigenen Knabbereien und kulinarischen Genüsse mitbringt und bei einem hoffentlich schönen, lauen Sommerabend genießen kann.

Am Sonntag, den 16. Juli findet der Jugend- und Familientag des Fußballvereins Unterharmersbach auf dem Sportplatz in Unterharmersbach statt. Ein Riesenspaß für Groß und Klein und ganz tolle Angebote, rund um die „Faszination Ball“. Da sind Geschicklichkeit beim XXL-Fußballart, die Schussgeschwindigkeit an der Messstation und das Elfmeterschießen gegen den Torhüter der Ersten Mannschaft ein Teil von vielen weiteren außergewöhnlichen Attraktionen. Der FVU legt sich hier mächtig ins Zeug, ganz besonders den Kindern das Vereinsleben mit einem unvergesslichen Tag näher zu bringen. Danke hier stellvertretend an alle Zeller Vereine und deren aktiven Vorstände, die zur Bereicherung unserer Gemeinde und damit zum Zusammenhalt der Gesellschaft beitragen. Auch die Stadt Zell weiß um die gute Kinder- und Jugendarbeit, die als Garant für den Fortbestand des Vereines wichtig ist.

Aber auch der geführte Rundgang am Dienstag, den 18.07., durchs Zeller Städtle, bringt Abwechslung gegen später,

kühlerer Stunde und zeigt den Besuchern „Alt Zell“ von seiner schönsten Seite. Es ist bestimmt unvergesslich für die Besucher, wenn unsere einheimischen Stadtführer ihnen ihr Wissen und die alten Geschichten um das sagenumwobene Keramikstädtchen voller Begeisterung näherbringen. Wir sind deshalb so dankbar, für dieses Engagement was und besonders wie es hier von Ehrenamtlichen geleistet wird.

Auch die Senioren können sich auf ein Sommerfest am Mittwoch den 19.07. ab 14.00 Uhr im katholischen Pfarrheim „St. Symphorian“ freuen. Es erwartet Sie bei Kaffee und Kuchen ein abwechslungsreiches Programm der Gruppe „Cool Kids“ vom Mandolinen- und Gitarrenorchester Zell/Steinach unter der Leitung von Konrad Vollmer. Organisiert wird das Sommerfest vom Forum Älterwerden in Zell und bietet eine gute Gelegenheit hier auch einmal „reinzuschnuppern“ und Menschen kennen zu lernen, die hier aktiv sind.

Erwähnenswert ist auch ganz besonders, die Zeller Sommermusik in der evangelischen Kirche, die ebenfalls am Mittwoch, den 19.07., jedoch 19.00 Uhr abends, stattfindet. Dort verzaubert Sie eine Triobesetzung mit einer ungewöhnlichen und außerordentlich reizvollen Klangkombination durch Kammermusik mit Werken von Mozart.

Also freuen Sie sich schon heute auf ein schönes veranstaltungsreiches Wochenende. Denken Sie einfach mal daran, wie wichtig es ist, auch einmal aus Ihren eigenen vier Wänden herauszukommen, gute spontane Gespräche mit Ihren Mitbürgern zu führen, und auch mal Freud oder Leid miteinander zu teilen. Das ist gut für unser Stadtleben, aber ist auch ein Segen für jeden, der es tut.

Es grüßt Sie Herzlichst Ihr

**Bürgermeisterstellvertreter  
Hannes Grafmüller**

## Aus dem Rathaus

### Infos zur Erlaubnis einer Bewirtung bei Veranstaltungen

Das Ordnungsamt weist darauf hin, dass bei Bewirtungen jeglicher Art mit dem Verkauf von Alkohol zum Verzehr an Ort und Stelle, eine Erlaubnis der Gaststättenbehörde benötigt wird.

Der Antrag auf Erteilung einer „Gestattung“ ist schriftlich, **mindestens 14 Tage vor Beginn der Veranstaltung** beim Ordnungsamt der Stadt Zell a.H., Frau Bruder, Hauptstraße 19 zu stellen. Dem Antrag auf Gestattung ist eine aktuelle Speise-/Getränkemenu beizufügen.

Das Formular für den Antrag finden Sie auf der Homepage der Stadt Zell, unter [www.zell.de](http://www.zell.de), Bürgerservice, Formulare, Gaststättenrecht, Antrag auf Sperrzeitverkürzung/Gestattung.

Gerne senden wir Ihnen das Formular auch per Mail zu.

Für evtl. Fragen stehen wir Ihnen gerne Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr unter Tel.: 07835/6369224, oder [bruder@zell.de](mailto:bruder@zell.de) zur Verfügung.

### Kapellenstraße wird Einbahnstraße

Aufgrund von Bauarbeiten und der damit notwendigen halbseitigen Sperrung wird die Kapellenstraße im Zeitraum vom 17.07.2023 bis 31.08.2023 von der Hauptstraße in Richtung Wiesenfeldstraße zur Einbahnstraße.

Die Umleitung Richtung Stadt erfolgt über Wiesenfeldstraße, Sankt-Gallus-Straße, Waldstraße, Gartenstraße, Spitalstraße.

**Wir bitten um Beachtung!**

# Bürgerservice Stadt Zell am Harmersbach

## ZELL AM HARMERSBACH

### • Rathaus Zell am Harmersbach

Hauptstr. 19, 77736 Zell am Harmersbach  
Telefon: 07835/63 69-0  
Internet: www.zell.de  
E-Mail: stadtverwaltung@zell.de

#### Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr  
Mo. u. Di.: 14.00 – 16.00 Uhr  
Mittwochnachmittag geschlossen  
Do.: 14.00 – 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 – 12.00 Uhr (nur das Bürgerbüro)

### • Bürgermeister Günter Pfundstein

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. Sekretariat:  
Tel. 63 69-203 oder -204 oder -100.

### • Hauptamt

Tel. 63 69-200, E-Mail: stadtverwaltung@zell.de

### Standesamt/Friedhofsverwaltung

Tel. 63 69-205, E-Mail: mueller@zell.de

### Bürgerbüro

Tel. 63 69-220, E-Mail: buergerbuero@zell.de

### Ordnungsamt

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Tel. 63 69-224, E-Mail: bruder@zell.de

### Rentenangelegenheiten / Gewerbe

Tel. 63 69-223, E-Mail: hug-schneider@zell.de

### • Grundbuch-Einsichtsstelle

Öffnungszeit: Donnerstag: 15.30 – 17.30 Uhr  
Tel. 6369-250, E-Mail: hiss@zell.de

### • Rechnungsamt

Tel. 63 69-300, E-Mail: rechnungsamt@zell.de

### Stadtkasse

Tel. 63 69-310, E-Mail: stadtkasse@zell.de

### • Stadtbauamt

Tel. 63 69-400, E-Mail: bauamt@zell.de

### • Baurechtsamt

Untere Baurechtsbehörde, Tel. 63 69-410,  
E-Mail: baurechtsamt@zell.de oder wiegert@zell.de

#### Sprechzeiten Stadtbauamt / Untere Baurechtsbehörde:

Mo., Di., Do., Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Do.nachmittag 14.00 – 18.00 Uhr

### • Tourist-Information

Tel. 6369-240, tourist-info@zell.de

### • Kultur- und Stadtmarketing

Tel.: 63 69-243 od. 244 od. 245,  
E-Mail: stadtmarketing@zell.de

### • Wassermeister

Tel.: 0 78 35/6 30 98 25, E-Mail: wassermeister@zell.de

### • Betriebshof

Tel.: 0 78 35/5 44 36, E-Mail: Betriebshof@zell.de

### • Gärtnerei

Tel.: 0 78 35/6 30 98 24, E-Mail: Gaertnerei@zell.de

### • Forstrevier Zell am Harmersbach

Revierleiter: Klaus Pfundstein  
Tel.: 0 78 35/54 77 53, Fax: 0 78 35/63 06 60,  
Mobil: 01 75/222 49 24,  
E-Mail: klaus.pfundstein@ortenaukreis.de

### • Amtsgericht Achern Grundbuchamt

Rathausplatz 4, 77855 Achern,  
Tel. 07841/67334-02,  
E-Mail: poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de,  
www.amtsgericht-achern.de

### • Energieberatung/Informationen

Ortenauer Energieagentur GmbH  
Freiburger Str. 41, 77652 Offenburg, Tel. 07 81/92 46 19-0,  
www.ortenauer-energieagentur.de,  
info@ortenauer-energieagentur.de; 1. Beratung kostenlos

### • Bezirksschornsteinfeger:

Andreas Wurz, Hauptstr. 175, 77736 Zell am Harmersbach,  
Tel. 07835/4 26 10 12,  
E-Mail: andreas-wurz@t-online.de  
Daniel Bauert, Weingartenstraße 8, 77948 Friesenheim,  
Tel. 07808/911311, Mobil: 0171/6843725  
E-Mail: Daniel.Bauert@t-online.de

## ORTSVERWALTUNG UNTERHARMERSBACH

### • Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
zusätzlich Mittwoch 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr  
Tel. 0 78 35/63 69-260,  
Internet: www.zell.de,  
E-Mail: unterharmersbach@zell.de

### • Ortsvorsteher Ludwig Schütze

Jeden Montag von 8.30 Uhr bis 10 Uhr und jeden Donnerstag  
nach telefonischer Voranmeldung von 16.00 bis 18.00 Uhr.

### • Postagentur – Tourist-Info – Toto-Lotto

im Rathaus Unterharmersbach: Tel.: 0 78 35/63 69-262

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Samstag 09.00 Uhr bis 10.00 Uhr  
zusätzlich Mittwoch 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

### • Gemeindewaage Unterharmersbach

Die Gemeindewaage ist nur nach Vereinbarung mit der  
Ortsverwaltung Unterharmersbach geöffnet. Anmeldung  
1 Tag vorher. Tel. 0 78 35/63 69-260.

## ORTSVERWALTUNG UNTERENTERSBACH

### • Öffnungszeiten

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr  
E-Mail: unterentersbach@zell.de,  
Telefon 0 78 35/33 27

### • Ortsvorsteher Christian Dumin

Dienstag: 17.00 – 18.30 Uhr und nach Vereinbarung

## Sperrung der Turmstraße und des Kanzlei- platzes aufgrund Sommerfest (Biwak) und Tag der Heimat

Am 22. Juli 2023 findet das traditionelle Sommerfest (Biwak) der freiwilligen Bürgerwehr Zell a. H. und am 23. Juli 2023 der Tag der Heimat auf dem Kanzleiplatz statt. Auch in diesem Jahr wird es die Erweiterung beim Hirschturm geben.

Aus diesem Grund muss der Kanzleiplatz und der Platz am Hirschturm vom 22.07.2023 8.00 Uhr bis 25.07.2023 21.00 Uhr gesperrt werden. Da die Turmstraße aufgrund des Festbereiches beim Hirschturm von Festbesuchern frequentiert sein wird, wird diese ebenfalls am 22. Juli 2023 von 18.00 Uhr bis 23. Juli 2023 2.00 Uhr gesperrt.

Wir bitten um Beachtung.

## Vollsperrung des Josef-Anton- Burger-Weg Höhe Haus-Nr. 11

Aufgrund wichtiger Bauarbeiten muss der Josef-Anton-Burger-Weg in Höhe von Haus Nr. 11 vom 14.07.2023 bis 28.07.2023 für den Verkehr voll gesperrt werden.

Wir bitten um Beachtung.

## Böllerschießen an Hochzeiten und ähnlichen Anlässen

Wir weisen darauf hin, dass gem. § 6 der Polizeiverordnung der Stadt Zell für das Böllerschießen an Hochzeiten und ähnlichen Anlässen, spätestens 14 Tage vor dem geplanten Ereignis, eine Erlaubnis beim Ordnungsamt der Stadt Zell schriftlich zu beantragen ist. Im Antrag muss die verantwortliche Person genannt werden, welche das Böllerschießen durchführt (Name, Anschrift, Tel.-Nr./Handy). Diese Person muss entweder eine Erlaubnis nach § 27 SprengG oder eine Erlaubnis nach § 7 SprengG i.V.m. einem Befähigungsschein nach § 20 SprengG besitzen. (Kopie beifügen) Waffen, welche zum Einsatz kommen, müssen, entsprechend den Vorschriften des Waffengesetzes, beschossen sein. Gasböller unterliegen ebenfalls der Beschusspflicht. Sie dürfen daher nur verwendet werden, wenn sie das amtliche Beschusszeichen der physikalisch-technischen Bundesanstalt (PTB) in Braunschweig bzw. Berlin ausweisen.

Der Antrag muss außerdem Angaben zum geplanten Abschussort (Adresse, Gewinn, Flst.-Nr.), dem Zeitraum und der geplanten Anzahl Böller enthalten.

Ordnungswidrig handelt, wer ohne Antrag „böllert“ oder sich nicht an die in der Erlaubnis erteilten Auflagen hält. Ordnungswidrigkeiten können mit einem Bußgeld geahndet werden.

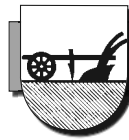
## Abschlagszahlung 02/2023 Wasser/Abwasser für die Zeit von April bis Juni 2023; fällig am 20.07.2023.

Hiermit möchten wir alle Gebührenschuldner, welche der Stadtkasse Zell am Harmersbach keine Einzugsermächtigung für die Abschläge Wasser / Abwasser erteilt haben, **auf die zweite Abschlagszahlung für Wasser/Abwasser (Zeitraum April bis Juni), die am 20.07.2023 fällig wird, hinweisen.**

Die Höhe der Abschlagszahlung 2023 ist aus der im November zugestellten Endabrechnung für das Jahr 2022 ersichtlich. Bitte geben Sie bei der Überweisung das Buchungszeichen an.

### Bankverbindungen der Stadtkasse Zell am Harmersbach:

Sparkasse Kinzigtal  
IBAN: DE48 6645 1548 0026 0000 76      BIC: SOLADES1HAL  
Volksbank Lahr  
IBAN: DE44 6829 0000 0030 0446 06      BIC: GENODE61LAH



Mitteilungen der Ortsverwaltung UNTERENTERSBACH

## Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrats Unterentersbach

Am **Montag, den 17.07.2023, um 19.00 Uhr** findet in Zell am Harmersbach, Rathaus Unterentersbach, Sitzungszimmer, eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrats Unterentersbach statt.

Hierzu ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen.

### Tagesordnung:

#### Lfd. Inhaltsangabe Nr.

1. Bürgerfrageviertelstunde
2. Informationen aus vergangenen Beschlüssen
3. Ausführungsplanung Dorfstraße Unterentersbach
4. IRT Maßnahmen im Dorfbach
5. Bekanntgaben und Verschiedenes

Ortsverwaltung Unterentersbach



Mitteilungen der Ortsverwaltung UNTERHARMERSBACH

## Hallensperrung Schwarzwaldhalle im Juli 2023

Freitag, 14.07.23	18 – 22 Uhr	Tischtennis-Turnier
Freitag, 21.07.23	17 – 23 Uhr	Aufbau und Generalversammlung FVU

Wir bitten die Vereine um Beachtung!

## Marktmeister (m/w/d) für die Kilwi in Unterharmersbach gesucht

Am 2. Wochenende im September findet alljährlich die traditionelle Kilwi im Ortsteil Unterharmersbach statt. Die Organisation und Durchführung des Krämermarktes am Sonntag 10.09.2023 obliegt der Stadtverwaltung Zell am Harmersbach. Zur Unterstützung benötigen wir einen Marktmeister, der unter anderem für die Einteilung der Marktstände und den ordnungsgemäßen Ablauf des Marktes zuständig ist.

Haben Sie insbesondere am zweiten September-Wochenende 2023 (08. bis 10.09.2023) für eine kurzfristige Beschäftigung Zeit? Lieben Sie den traditionellen Krämermarkt und Ihnen sind die örtlichen Verhältnisse der Straßen, in denen der Markt stattfindet (Sportstättenstraße, Am Sportplatz, Teilbereiche der Rebhalde), bekannt? Dann sind Sie als Marktmeister für den Kilwimarkt in Unterharmersbach ideal geeignet.

Gerne informiert Sie die Ortsverwaltung Frau Hug-Schneider (Tel. 07835/6369-223) oder Frau Dörfer (Tel. 07835/6369-244) vom Stadtmarketing über weitere Einzelheiten in einem Telefongespräch oder auch in einem persönlichen Gespräch.

Wir freuen uns über Ihren Anruf!

**Stadt Zell am Harmersbach**

## Abfall-Abfuhrtermine

Die Abfallabfuhr findet kommende Woche wie folgt statt:

### Zell am Harmersbach:

Dienstag, 18. Juli: Gelber Sack  
Donnerstag, 20. Juli: Grüne Tonne

### Zell-Unterharmersbach:

Mittwoch, 19. Juli: Graue Tonne und Gelber Sack  
Donnerstag, 20. Juli: **Sperrmüll!**

### Zell-Unterentersbach:

Dienstag, 18. Juli: Grüne Tonne und Gelber Sack  
Mittwoch, 19. Juli: Graue Tonne

### Zell-Oberentersbach:

Dienstag, 18. Juli: Grüne Tonne und Gelber Sack  
Mittwoch, 19. Juli: Graue Tonne

## Sperrmüllabfuhr

Die nächste Sperrmüllabfuhr für das **Ortsteil Unterharmersbach** findet am:

**Donnerstag, den 20. Juli 2023,**

statt.

Ein weiterer Abfuhrtermin für die Gemarkungen Unterentersbach und Oberentersbach ist am 20. September 2023, für die Gemarkung Zell gibt es erst im nächsten Jahr wieder eine Abfuhr.

Bei der Sperrmüllabfuhr werden nur Abfälle aus privaten Haushaltungen mitgenommen. (z.B. Stühle, Betten, Matratzen, Möbel/Polstermöbel, Sonnenschirme, Skier/Skischuhe, Teppiche.....usw.) Der Sperrmüll muss handlich bereitgestellt werden und Einzelstücke dürfen ein Gewicht von 50 kg und eine Breite von 1,5 m nicht überschreiten. Metallteile sollten getrennt bereitgestellt werden.

### Nicht mitgenommen werden:

**Autoreifen, Elektroherde, Farben, Staubsauger, Kühlgeräte, Waschmaschine, Bildschirme, Elektroschrott, Duschwanne, Sanitärabfälle, Fenster/Türen und Ölradiatoren.**

Bei den Abfallanlagen können Kühl-, Elektro- und Elektronikgeräte sowie Metallschrott kostenlos, Altreifen und Restmüll gegen Gebühr abgegeben werden. Kartonagen können über die grüne Tonne entsorgt oder kleingemacht und gebündelt bei der Leerung dazugestellt werden. Farben, Lacke, Lösungsmittel u.ä. sowie Ölradiatoren können kostenlos bei der Problemstoffsammlung (zweimal im Jahr) abgegeben werden.

Abfallanlagen und Termine stehen auf der Rückseite Ihres aktuellen Abfallabfuhrkalenders.

Weitere Auskünfte erteilt das Abfallberaterteam des Ortenaukreises unter der Rufnummer: 0781/805 - 9600 oder unter [www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de](http://www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de).

## Das Straßenbauamt teilt mit:

Die Firma Unsere Grüne Glasfaser (UGG) informiert, dass Teilbereiche der nachfolgend genannten Straßen in den nächsten drei Wochen von der Firma INSYTE ausgebaut werden.

**Kirchstraße, Mittler Eckfeld, Am Ottersgraben, Bannstein, Bürgeräcker, Unter Eckfeld, Brennmatt, Lupfen.**

Bei Fragen können sich die Bürger/Anschlussnehmer an den Kundenservice wenden unter: [kundenservice@insytedeutschland.de](mailto:kundenservice@insytedeutschland.de). Auch die Firma UGG steht Ihnen bei Rückfragen gerne zur Verfügung.

Immer samstags, von 7.00 bis 12.00 Uhr

**Wichtiger Hinweis:** Bitte beachten Sie, dass der Verkauf erst um 7.00 Uhr beginnt und geben Sie vorher den Marktbesuchern die Möglichkeit, Ihren Stand aufzubauen!

## Zeller Städtle-Markt mit Live Musik

... der neue kommunikative Treffpunkt im Harmersbachtal!

### Am Samstag sind wir vertreten:

Franz Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Markus Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Ulrike Brucker-Heitzmann, Fischerbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Metzgerei Damm, Zell a. H., Wurststand, Grillwürste, gekochte Fleischspezialitäten im Glas	
Stephan Deuchler, Kehl,	Obst und Gemüse
Gärtnerei Kühnis, Ohlsbach,	Pflanzen, Blumen
Daniel Harter, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Manuel Herp, Ortenberg,	Obsterzeugnisse
Bernd Joos, Elzach,	Eigene Metzgereierzeugnisse
Raya-Feinkost, Altensteig,	mediterrane Spezialitäten
Christian Schwarz, Zell a. H., eigene Metzgereierzeugnisse, Holzofenbrot u. Hombacher Hof-Käse	
Klaus Waidele, Zell a. H.,	Imkerei-Produkte
Angelika Welle-Männle, Backwaren,	Kaffee, Kuchen

**Wir freuen uns über Ihren Besuch!**

## Hofläden Zell a. H.

■ **Bienenmartins Imkerei, Stöcken 4, Zell a. H., Tel. 0160 90 52 28 62, [www.bienenmartin.de](http://www.bienenmartin.de)** - Versch. Honigsorten, Geschenke, Honigkreationen z.B. mit Frucht, Honigbier, Honigspirituosen  
Freitags von 16 bis 19 Uhr (oder nach Vereinbarung)

■ **Hofbrennerei Gutmann, Dorfstr. 30a, Unterentersbach, Tel.: 0152/29543179.** Gr. Auswahl an feinsten Likören und Bränden/Goldbränden aus unserer Manufaktur. Von der Frucht bis zum Endprodukt - 100% handgemacht. Mobile Likörbar zu vermieten. Gerne anrufen/whatsapp oder einfach durchkommen und klingeln.

■ **Honigstüble, Imkerei Waidele, Kirnbach 7, Unterharmersbach, Tel. 07835/5178** - versch. eigene Honigsorten, Honigbier v. Biereckle, Honigpräsente, Diverses mit Honig, geöffnet nach telef. Vereinbarung, 1. und 3. Samstag Zeller Städtlemarkt

■ **Martinas Schwarzwald Spezialitäten Lädle Tel. 0176 55924612** Steinenfeld 10. So gut schmeckt Heimat! Leckere Spezialitäten von über 15 landwirtschaftl. Familienbetrieben vorwiegend aus dem Harmersbach- und Kinzigtal. Freitags von 9.00 bis 17.30 Uhr. [www.martinas-spezialitaeten.de](http://www.martinas-spezialitaeten.de)

■ **S'Mattebure Hofläden, Egelwaldstr. 1, Uha., Tel. 07835/8268** Selbstbedienung tägl. ab 9 Uhr, Hofläden Freitag 9 bis 18 Uhr. Viele tolle Hofprodukte: frisches **Holzofenbrot** (Di. ab 7 Uhr, Fr. ab 10 Uhr), Freilandhähnchen, Schnäpse & Liköre.  
**Tägl. frisch: Obst & Gemüse d. Saison, Freilandeier, Eierlikör.**

■ **Biohof Reber, Dorfstr. 13, Zell-Unterentersbach, Tel. 07835/31 26, [www.biohof-reber.de](http://www.biohof-reber.de)** Eigener Anbau und Naturkosthandel. Geöffnet Dienstag und Freitag von acht bis acht. Freitag ab 12:00 Uhr frisches Brot.

Haben Sie Interesse an einer Service-Anzeige? Dann rufen Sie uns an: Telefon: 0 78 35/215 · E-Mail: [info@schwarzwaelder-post.de](mailto:info@schwarzwaelder-post.de)  
**Ihr Verlag Schwarzwälder Post**

## Gastronomie Zell a. H.

- **Berggasthof Durben** Mi. – Fr. 11 – 19 Uhr; Sa. – So. 11 – 20 Uhr geöffnet  
Tel. 07837/274 Mo. – Di. Ruhetag · [www.berggasthof-durben.de](http://www.berggasthof-durben.de)
- **Caféhaus Dreher**  
Tel. 07835 548805, [www.stadtbaeckerei-dreher.de](http://www.stadtbaeckerei-dreher.de)
- **Café Welle-Männle**, Tel. 07835 468
- **Bierstube zum Jumbo** Kein Ruhetag  
Tel. 015110764350, täglich ab 16.00 Uhr geöffnet
- **Bistro Asia**, Tel. 07835 630707
- **Bistro Picknick**, Tel. 07835 54406
- **Bistro Wagner**  
Tel. 07835 634990, [www.bistroservice.de](http://www.bistroservice.de)
- **Clubheim FV Unterharmersbach** Donnerstag Ruhetag  
Tel. 07835 631333 oder 0176 46006063
- **Eiscafé Costa Smeralda „Hirschgarten“**  
Tel. 07835 4218926
- **Eiscafé Venezia**  
Tel. 07835 2179978
- **Erbsengrund-Straße, Zell-Grün** Telefon 07835/6345224  
April – Juni & Sep. – Okt. 2023: sonn- u. feiertags 11.30 – 19 Uhr
- **Gasthaus Schwarzer Adler** Dienstag Ruhetag  
Thai Spezialitäten, Tel.: 07835/4219929
- **Gasthaus Waldhorn (Oberentersbach)** Montag Ruhetag  
Tel.: 07835/7105
- **Gasthof Adler**  
Tel. 07835 286 oder 0176 21681770
- **Gasthof Grüner Hof**  
Tel. 07835 6330, [www.gruener-hof.net](http://www.gruener-hof.net)
- **Gasthof-Pension Zum Ochsen** Montag Ruhetag  
Tel. 07835 63570, [www.schwarzwald-ochsen.de](http://www.schwarzwald-ochsen.de)
- **Hotel Klosterbräustuben**  
Tel. 07835 7840, [www.klosterbraeustuben.de](http://www.klosterbraeustuben.de)
- **Hotel-Gasthof Kleebad** Montag Ruhetag  
Tel. 07835 3315, [www.kleebad.de](http://www.kleebad.de)
- **Hotel-Restaurant Sonne** Mi. und Do. Ruhetag  
Tel. 07835 63730
- **Hotel-Restaurant Zum Pflug, Unterentersbach**  
Tel. 07835 429, [www.pflug-zell.de](http://www.pflug-zell.de)
- **Landgasthof Rebstock Stöcken** Samstag Ruhetag  
Tel. 07835/7589

ANZEIGE

■ **Oberburehof Hinterhambacher Besenwirtschaft:**  
Hinterhambach 11, 77736 Zell a. H., Tel. 07835/549830  
Geöffnet ab 1.5. bis 24.6.2023 und 6.8. bis 3.10.2023:  
tägl. ab 16 Uhr, So. und Feiertag ab 12 Uhr;  
Mittagstisch 12 bis 15 Uhr, Mo. Ruhetag

- **Partyhaus-Bärenkeller – Catering von Feinsten – Klaus Jilg**  
Tel. 07835 547232, [www.jilg-catering.de](http://www.jilg-catering.de)
- **Partyhaus »Dörfle« der Metzgerei Damm**  
Tel. 07835 3068, [www.schwarzwaldmetzgerei-damm.de](http://www.schwarzwaldmetzgerei-damm.de)
- **Restaurant Bräukeller**  
Tel. 07835 548800, [www.braeukeller-zell.de](http://www.braeukeller-zell.de) Mo. u. Di. Ruhetag
- **Restaurant Poseidon**  
Tel. 07835 548750, [www.poseidon-zell.de](http://www.poseidon-zell.de)
- **Ristorante Pizzeria Krone**  
Tel. 07835 5658, [www.krone-zell.de](http://www.krone-zell.de)
- **Ristorante Pizzeria La Piazza da Pietro**  
Tel. 07835 426055
- **Vesperstube s' Schwarz-Webers, Unterentersbach**  
Tel. 07835 5400811. Geöffnet von Do.-Sa. ab 16 Uhr. Sonn- und Feiertage ab 11 Uhr
- **Zeller Imbiss**  
Tel. 07835 6313870 oder 0176 22682709
- **Zeller Pils Pub** Kein Ruhetag  
Tel. 07835 1307
- **Kuhhornkopfhütte – Wander- u. Freizeitverein UH**  
geöffnet an Sonn- und Feiertagen, von 10.00 bis 18.00 Uhr

## Veranstaltungen/Termine



### FAMILIENBAD ZELL A. H. (Solar beheizt)

Das erwartet Sie:

- Breitrutsche
- Großzügige Liegewiese
- 2 Beach-Volleyballfelder
- Matschcke für Kinder
- Strandbereich am Bach
- Behindertengerecht
- Sprungbecken mit 5-Meter-Turm
- Kiosk mit Sommerterrasse
- freitags Grillabend:

Nordrachter Str. 33 | Tel. 07835/54544

Juli + August  
Mo: 10-20 Uhr  
Di-So: 9-20 Uhr  
Fr: 10-22 Uhr

Frühschwimmen Dienstag:  
6:30-8:30 Uhr

Reservierung bei [entspannt@cengiz-gastro.com](mailto:entspannt@cengiz-gastro.com)



### GEMÜTLICHER HOCK

MIT LIVE-MUSIK

Fr, 21.07., 19.30 Uhr Heimatmuseum  
Fürstenberger Hof  
Stadtkapelle Zell a. H.

Do, 27.07., 19.30 Uhr Tellerbau/Kulturzentrum  
Musikverein Unterharmersbach

Die Hocks finden nur bei guter Witterung statt.

Tourist-Information: [www.zell.de](http://www.zell.de)



**ZELLKULTUR**

*Meine Inspiration.*

## Zeller Sommermusik



„Klangvolle Kammermusik“

... mit Ute Hahn, Susanne Moßmann und Felix Schaub

**Mi., 19. Juli  
19 Uhr**

**Evangelische Kirche Zell a. H.**  
- Eintritt frei - Spenden erwünscht! -

## Afterwork-Party

unter dem Motto Wein  
mit Vinum Haslach



mit leckeren Snacks, Getränken und Musik

**Mittwoch, 26. Juli**  
ab 17 Uhr am Rundofen in Zell a.H.

## Sommerfest am Storchenturm



**Biwak Hauptwache  
am Storchenturm**  
Schwoofen und schweigen  
- sitzen und wandeln  
Musik: Zeller Musikanten  
und DJ FoRyan



**Biwak Nebenwache  
am Hirschturm**  
Steh-Hock für lässige,  
junge und junggebliebene  
Abend- und Nachtschwärmer  
mit DJ Silas ab 20 Uhr

ab 18 Uhr

Selbstbedienung  
Eintritt frei

**22. Juli '23**

Veranstalter: Freiwillige Bürgerwehr der Stadt Zell am Harmersbach



Zell am Harmersbach  
Mein Städtle

## ZELLI Kinderferienprogramm vom 27.07.-10.09.2023



Die Stadt Zell am Harmersbach  
wünscht euch viel Spaß!

Anmeldung: ab 03.07.2023, 12.00 Uhr  
über <https://zelli.feripro.de>



AUSSTELLUNG IM RUNDOFEN IN ZELL a. H. 2023 | 7. JULI - 6. AUGUST

# FRIEDENSKLIMA!

17 ZIELE FÜR GERECHTIGKEIT UND FRIEDEN

Öffnungszeiten: Do., Fr., So. 14 bis 17 Uhr

## Öffnungszeiten Museen:

- **Heimatmuseum Fürstenberger Hof:**  
... Donnerstag und Sonntag von 15 bis 17 Uhr für Sie geöffnet. Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240.
- **Storchenturm-Museum**  
... Donnerstag, Freitag und Sonntag von 14 bis 17 Uhr für Sie geöffnet. Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240.
- **Breig's Motorrad- und Spielzeugmuseum**  
(Hauptstraße 2, Tel. 07835 4267801, www.breigs-museum.de)  
Dienstag bis Sonntag von 10 bis 16 Uhr für Sie geöffnet.
- **Zeller Keramik**  
Werksverkauf und museale Ausstellung  
(Hauptstraße 48, Tel. 07835 4265902)  
Montag bis Freitag 10 bis 16 Uhr u. Samstag 10 bis 13 Uhr geöffnet.
- **Akkordeon-Harmonika-Museum**  
Hans Stadelmann - Besichtigung nach tel. Vereinbarung 07835/3064
- **Rundofen - Zeller Industriegeschichte erleben!**  
Donnerstag, Freitag und Sonntag 14 bis 17 Uhr geöffnet.  
Jeden ersten Sonntag im Monat kostenlose Führung um 14.30 Uhr!  
Sonderführungen ganzjährig möglich. Tel. 07835 6369-240.
- **Villa Haiss, Museum und Galerie für zeitgenössische Kunst**  
Samstag und Sonntag 14 bis 18 Uhr sowie an Feiertagen  
(außer 25.12, 26.12. und 01.01.) und nach Vereinbarung.  
Tel. 07835 549987, www.villahaiss.com. Ausstellung bis 29.01.2023,  
Emil Schumacher: Erprobung neuer Freiheiten,  
Tobias Molitor: Thank you for shopping  
Ausstellung bis 31.12.2023: L. M. Wintersberger „Porträts im Wandel“,  
Ymer Shaqiri „Perspektiven des Alltäglichen“
- **Historische Buchdruckerei im Gewölbe**  
Öffnungszeiten und Führungen nach Vereinbarung! Tel. 07835 215

## Outdoor-Escape-Erlebnis

... ein Rucksack voller Rätsel und Aufgaben, die bei einer Wanderung gelöst werden.

Preis: € 25,00 pro Tag

Info/Anmeldung:  
Tourist-Info Zell a. H.,  
Tel. 07835 6369-240,  
tourist-info@zell.de

Mehr Infos unter: [www.zell.de](http://www.zell.de)

## Vereinsnachrichten

Zell am Harmersbach

Kanzleiplatz Zell a.H.

## EINFACH MAL WAS SCHÖNES

Freitag, 14. Juli

**EINTRITT**  
10 €

Bei Einbruch der Dämmerung ca. 21.30 Uhr Filmstart

## TC Zell 2005

### Die Verbandsspiele des letzten Spieltags

**Freitag, 14. Juli:**  
16.00 Uhr - **U10 Gemischt**  
SV Oberschopfheim - TSG TC Zell/TC Haslach

**Samstag, 15. Juli:**  
14.00 Uhr - **Damen 50 (4er)**  
TC Elzach - TC Zell

14.00 Uhr - **Damen 30 (4er)**  
TC Zell - TC Ihringen

**Sonntag, 16. Juli**  
9.30 Uhr - **Herren 30**  
TSG TC Zell/TC Biberach/TC Gengenbach -  
TSG TC Fautenbach/TC Kappelrodeck/TC Ottenhöfen

## TSC Harmersbachtal e.V.

### Zell tanzt Salsa

Einladung zum Salsa Workshop am Samstag, den 15. Juli 2023.

Im Rahmen der erfolgreichen Reihe „ZELL TANZT“ veranstaltet der TSC Harmersbachtal e.V. am **Samstag, den 15. Juli 2023**, einen Salsa-Workshop, zu dem alle interessierten Tanzpaare eingeladen sind. Der Workshop findet in drei Blöcken zu je 80 min statt.

In Block 1 von 13.00 - 14.20 Uhr werden Basics und einfache Figuren gezeigt, hierauf aufbauend werden in Block 2 von 14.30 - 15.50 Uhr weitere Figuren gelernt, während Block 3 von 16.00 - 17.20 Uhr anspruchsvollere Figuren beinhaltet. Es empfiehlt sich für die Teilnahme etwas Salsa-Erfahrung mitzubringen.

Beachten Sie auch die amtlichen Mitteilungen in diesem Verkündblatt unter den »**Gemeinsamen Bekanntmachungen**« ab Seite 28!

Mit Bernd Junghans konnte wieder ein anerkannter und erfahrener DTV-Tanzlehrer gewonnen werden. Der Preis liegt je Block für Externe bei 15 € pro Person, die am Tag des Workshops bar bezahlt werden können. Interessierte kommen einfach am 15. Juli in der Jahnturnhalle beim Fußballplatz in Zell am Harmersbach (Jahnstraße 17) vorbei. Fragen zu den Workshops können an 0179/2806802 gerichtet werden. Weitere Infos finden sich unter meints.de.

## Stadtkapelle Zell und Bläserjugend Unterharmersbach

### Vorspiel der Bläserjugend u. offene Probe Jugendorchester

Stadtkapelle Zell u. Bläserjugend Unterharmersbach laden ein

Am kommenden Sonntag 16. Juli, findet um 14.00 Uhr ein Vorspiel der jüngsten Musikschüler der Stadtkapelle Zell und der Bläserjugend Unterharmersbach statt.

Das Vorspiel ist im Kultur- und Vereinszentrum.

Im Anschluss gibt es die Möglichkeit, sich über die Ausbildungsmöglichkeiten für Kinder, Jugendliche u. Erwachsene zu informieren, und Instrumente aus zu probieren.

Am kommenden Montag 17. Juli, findet am gleichen Ort um 18.45 Uhr, eine offene Probe des Jugendorchesters statt, bei der ebenfalls die Instrumente vorgestellt, und man sich über die Ausbildung informieren und Instrumente ausprobieren kann.

Alle Interessierten ob Jung oder etwas fortgeschrittenen Alters sind herzlich eingeladen zu kommen.

Nach den Sommerferien starten wieder viele Angebote für groß u. klein.

Weitere Info bei Dirigent u. Instrumentallehrer Stefan Polap, Tel. 07835/547323.

## Wandergruppe Unterentersbach

### Radtour nach Oberkirch

Am Sonntag, 16. Juli, unternimmt die Wandergruppe Unterentersbach eine Radtour im Gebiet Oberkirch. Abfahrt ist um 10 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus bis zur Ortsmitte von Rammersweier. Für den Fahrradtransport sind die Teilnehmer selbst zuständig. Von Rammersweier wird über Nesselried, Nussbach nach Oberkirch geradelt. Dort ist im Gasthaus Sonne eine Einkehr geplant, es wird ganztägig warme Küche geboten. Der vorgesehene Rundkurs beträgt ca. 25 km. Sicher haben die Tourenführer Edeltraud und Franz Fehrenbach wieder eine schöne Strecke herausgesucht, unter Tel. Nr. 07835/65384 gibt es weitere Auskünfte. Zum Mitradeln wird herzlich eingeladen, nur bei Regenwetter muss die Tour leider ausfallen.

## Wander- und Freizeitverein Unterharmersbach

### Familienwanderung am Sonntag, 16.07.



Toben, turnen, krabbeln und kraxeln auf Bewegung- und Naturstationen. Das bietet der Wanderverein auf einem ca 3 km langen Abenteuerpfad in Hausach. Der Pfad führt durch den Wald. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr am Rathaus in Uha.

Führung hat Lucia Isenmann und freut sich auf viele Familien. Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Anmeldungen und Fragen bitte bei Lucia Isenmann, Tel.: 0170 8100129.

## VdK Ortsverband Zell a. H.

### Einladung zum 5. Grillfest des Sozialverband VdK Ortsverbandes Zell a. H.



Liebe Mitglieder,

wir freuen uns, Sie zum 5. Grillfest des Sozialverband VdK Ortsverbandes Zell a.H. einzuladen.

In gemütlicher Atmosphäre wollen wir gemeinsam einen schönen Tag verbringen und den Sommer genießen.

**Datum: 22.07.2023. Uhrzeit: 15.00 Uhr**

**Ort: Walderholungsanlage Herrenholz**

Für Speisen und Getränke ist gesorgt, bringen Sie bitte nur Ihre gute Laune mit. Gerne können Sie auch Salat- oder Kuchen Spenden mitbringen, um unser Buffet zu bereichern.

Da wir eine reibungslose Organisation gewährleisten möchten, bitten wir um eine Voranmeldung bis zum 17.07.2023 bei einem unserer Vorstände.

**WICHTIG: Bitte bringen sie Teller und Besteck selbst mit.**

Bitte geben Sie dabei auch Bescheid, falls Sie einen Fahrdienst benötigen. Sie erreichen uns telefonisch unter 07835/8611.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und darauf, mit Ihnen einen fröhlichen Tag zu verbringen.

**J. Neuwirth**

Schriftführer des Ortsverband Zell a. H.

### – Gewinnabholung Entenrennen

Weitere Infos lesen Sie unter den Vereinsmitteilungen der Gemeinde Oberharmersbach in diesem Amtsblatt auf Seite 27.

## FORUM älterwerden Zell

### Einladung zum Sommerfest



Am Mittwoch, 19. Juli 2023, um 14 Uhr laden wir alle Senior\*innen zum Sommerfest in das Pfarrheim St. Symphorian in Zell ein. Bei Kaffee und Kuchen wird ein unterhaltsames und abwechslungsreiches Programm dargeboten. Die Gruppe „Cool Kids“ vom Mandolinen- und Gitarrenorchester Zell/Steinach unter der Leitung von Konrad Vollmer präsentiert einen bunten Melodienstrauß aus verschiedenen europäischen Ländern.

Auch neue Besucher sind zum „Reinschnuppern“ herzlich willkommen.

## Gemeinsame Bekanntmachungen

### Pflegestamm-Tisch für Beschäftigte in Pflegeberufen am 19. Juli 2023 – Fahrradtour Rund um Offenburg mit Zwischenstopp in Durbach

Die Katholische Betriebsseelorge und die Evangelische Arbeitnehmerschaft ean bieten regelmäßige Treffen zum Austausch für Beschäftigte in Pflegeberufen an. Dieses Mal ist eine Fahrradtour rund um Offenburg mit Zwischenstopp in Durbach geplant. Der Abschluss wird im „Wirtschaftshaus Brauwerk“ stattfinden. Treffpunkt 18.00 Uhr am Bahnhof Offenburg, vor dem Fahrradstellplatz. Kosten fallen außer dem Verzehr in der Gaststätte keine an. Weitere Informationen auf [www.dst-ort.de/ans](http://www.dst-ort.de/ans) oder bei Stefan Falk, Tel. 0781/9250-20.





# Gemeinsame Bekanntmachungen

Freitag, 14. Juli 2023

## Allgemeine Bekanntmachungen

### Der Weinbau in Durbach

Vortrag im Freilichtmuseum Vogtsbauernhof  
Sonntag, 16. Juli, 11 bis 17 Uhr

Mit der Eröffnung des Ortenauhauses aus Durbach im Schwarzwälder Freilichtmuseum Vogtsbauernhof in Gutach vergangene Woche erweitert sich das Themenspektrum des Museums um ein bislang noch nicht behandeltes Gebiet: den traditionellen Weinanbau. Zu diesem Thema dürfen sich die Gäste des Freilichtmuseums am **Sonntag, den 16. Juli**, auf einen Fachvortrag freuen. Der Vorsitzende des Wein- und Heimatmuseums Durbach, Josef Werner, lädt alle Interessierten ab 11 Uhr zu einem historischen Streifzug durch eine preisgekrönte Weinlage ein. Anhand von Bildern zeigt er auf, wie sich der Weinbau in Durbach entwickelt hat, und erzählt von den Unterschieden der früheren und heutigen Arbeitsweisen. Der Durbacher wagt sich zudem an eine Prognose zur Zukunft des Weinbaus und spricht über die Bedeutung und Würde des Amtes der Weinhoheiten. „Dreistöckige Obstschalen“, auch Etageren genannt, können die jüngsten Museumsbesucher mit ihren Eltern an diesem Sonntag in der Offenen Werkstatt für Familien **von 11 bis 16 Uhr** bauen.

### Angebote des Diakonischen Werkes in Hausach

„Warm & Lecker“

Am **Montag, 17. Juli 2023**, bietet die Beschäftigungsprojekt-Gruppe „Warm & Lecker“ eine **frisch zubereitete Mittagsmahlzeit** an. Die Essensausgabe ist von **12.00 bis 13.00 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus Hausach**.

**Diakonie Hausach „Club Lichtblick“**

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am **Dienstag, 18. Juli 2023, von 9.00 – 11.00 Uhr** zu einem **gemeinsamen Frühstück im Café Angelo** im Evangelischen Gemeindehaus bei der Evangelischen Kirche.

**Diakonie Hausach „Club Lichtblick“**

Die Gruppe Lichtblick trifft sich am **Donnerstag, 20. Juli 2023**, zu einem **Sommerfest**. Beginn ist um **13.00 Uhr beim Diakonischen Werk** in Hausach, eine Anmeldung ist erforderlich.

### Finanzamt geschlossen

am **Dienstag, den 18.07.2023**, ist das Finanzamt Offenburg, einschließlich der Außenstellen in Kehl und Wolfach, aufgrund einer ganztägigen innerdienstlichen Veranstaltung (Betriebsausflug) geschlossen.

### „Offene Gartentür“ am 19. Juli bei Solarie in Friesenheim

Im Rahmen der Aktion „Offene Gärten“ 2023 des Ortenaukreises haben seit Mai bereits zahlreiche private Gartenbesitzer im Ortenaukreis und nahen Elsass ihre Kleinode für interessierte Gartenfreunde geöffnet.

Am **Mittwoch, 19. Juli 2023**, bietet die Solarie Friesenheim **um 9 Uhr und 11 Uhr** Führungen durch ihre Anbauflächen an. Treffpunkt ist am Gewächshaus neben dem Heckenschnittplatz, Ziegelhof 3, in 77948 Friesenheim. Es wird darum gebeten, pünktlich vor Ort zu sein. In der Solarie teilen die Mitglieder die Verantwortung, das Risiko, die Kosten und die Ernte; angebaut wird regionales Biogemüse.

Gewerbe Akademie Freiburg – Offenburg – Schopfheim  
der Handwerkskammer Freiburg:

### Betriebliche Buchführung: Grundkurs am Vormittag

Betriebliche Zahlen richtig zu verbuchen und auszuwerten: Das ist das Ziel der Fortbildung "Assistent/in Rechnungswesen (HWK)", die die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer an ihrem Standort in Offenburg anbietet. Am **20. September** startet der Lehrgang mit dem ersten von drei Modulen, einem sechswöchigen Vormittagskurs zum Thema Buchführung. Dort werden Themen wie Bilanz, Kontenplan und Mehrwertsteuer behandelt wie auch praktische Fragen zu Buchungen, Kreditoren- und Debitorenmanagement.

Der Unterricht findet **mittwochs von 8.30 bis 11.45 Uhr** – überwiegend online – statt. Die Teilnahme wird jetzt verstärkt gefördert. Je nach Voraussetzung sind Zuschüsse von 30 oder 70 Prozent aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds möglich. Auskünfte dazu gibt die Gewerbe Akademie unter Tel. 0781/793-111. Infos auch im Netz: [www.gewerbeakademie.de/weiterbildung](http://www.gewerbeakademie.de/weiterbildung).

Polizeipräsidium Offenburg:

### Tipp der Polizei: Radfahren mit Helm? Aber sicher!

Die Folgen von Verkehrsunfällen beim Radfahren sind häufig schwerwiegend. Machen Sie keine Experimente! Mit einem richtig angepassten Fahrradhelm lassen sich Kopfverletzungen vermeiden oder mildern.

Unser Gehirn ist das wertvollste, was wir haben – schützen wir es!  
Infos: [www.gib-acht-im-verkehr.de](http://www.gib-acht-im-verkehr.de)



**Einbruchschutzberatung – nicht vergessen:**

Wir bieten Ihnen eine kostenlose Einbruchschutzberatung zuhause an. Polizeipräsidium Offenburg, Referat Prävention, 0781 / 21-4515, oder 07222 / 761-405 oder 0781 / 21-1041, E-Mail: [offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de](mailto:offenburg.pp.praevention@polizei.bwl.de).

Die Agentur für Arbeit Offenburg informiert:

### Direkteinstieg Kita

**Neue Weiterbildung ermöglicht Quereinstieg in den Erzieherberuf**

Ein hoher Fachkräftebedarf und gute Zukunftsperspektiven eröffnen interessante berufliche Möglichkeiten im Bereich der Kinderbetreuung. Für Berufserfahrene wurde mit dem Qualifizierungsprogramm „Direkteinstieg Kita“ eine Möglichkeit des Quereinstiegs in die Berufe der Erziehung geschaffen. Die Ausbildung zur sozialpädagogischen Assistentin und Assistenten dauert knapp zwei Jahre und kann sowohl in Teilzeit als auch in Vollzeit durchgeführt werden und das bei einer attraktiven Vergütung. Lassen Sie sich unverbindlich beraten. Ein Termin mit der Berufsberatung im Erwerbsleben kann per E-Mail: [Offenburg.projekt-tich@arbeitsagentur.de](mailto:Offenburg.projekt-tich@arbeitsagentur.de) vereinbart werden.

Information für Kinderbetreuungseinrichtungen:

Nutzen Sie die neue Chance Ihr bestehendes, oder neu eingestelltes Personal zum/ zur Sozialpädagogischen Assistent/ in zu qualifizieren. Dabei können Sie einen Zuschuss der Agentur für Arbeit Offenburg erhalten: Ansprechpartnerin: Tina Jäger, Qualifizierungsberaterin, Telefon 07821/9438-128, E-Mail: [Offenburg.arbeitgeber@arbeitsagentur.de](mailto:Offenburg.arbeitgeber@arbeitsagentur.de).